

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 0 6 1 0 4 7 1 I P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) FN 120 610 471 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 08 12		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 00 00		郵便料金 Postage 諸料金 Others			
		合計金額 Postage Paid 円 (yen)		総重量 Total gross weight g					
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Go Seon-ah Go Seon-ah Room 103, 2002, 30, Chungcheong-daero 84beon-gil, Cheongwon-gu, Cheongju-si, Chungcheongbuk-do (Naedeok-dong, Yulryang Seohae Star Hills) Postal Code 28495							
		Country KOREA							
		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD	TEL 010-8829-8414 FAX 010-8829-8414
				No commercial value for customs purpose only.					
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 (I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。			
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping				(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 ☐ ・航空危険物の 説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) が 確認			

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 0 6 1 0 4 7 1 | P *

item number

FN 120 610 471 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 08 12		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)			
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Go Seon-ah Go Seon-ah Room 103, 2002, 30, Chungcheong-daero 84beon-gil, Cheongwon-gu, Cheongju-si, Chungcheongbuk-do (Naedeok-dong, Yulryang Seohee Star Hills) Postal Code 28495							
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 2	淨重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD5.68	TEL 010-8829-8414 FAX 010-8829-8414
内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開版される場合があります。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			日本円換算合計 (円) Total Value 568 Yen
ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを 裏面にして専用パウチに入れてください。									

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 08 / 12

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN120610471JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Go Seon-ah Go Seon-ah Room 103, 2002, 30, Chungcheong-daero 84beon-gil, Cheongwon-gu, Cheongju-si, Chungcheongbuk-do (Naedeok-dong, Yulryang Seohee Star Hills) 28495, KOREA TEL 010-8829-8414 FAX 010-8829-8414	

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 2.84	USD 5.68
総合計 (Total)			2		USD 5.68

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Savuri Japan Drop Shipping

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



(item number) EN 120 610 471 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



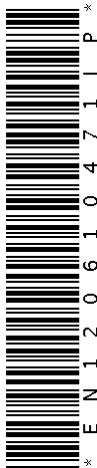
From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 08 12		損害要償額		郵便料金 諸料金	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight		合計金額 Postage Paid			
		To (Addressee) Name & Address Go Seon-ah Go Seon-ah Room 103, 2002, 30, Chungcheong-daero 84beon-gil, Cheongwon-gu, Cheongju-si, Chungcheongbuk-do (Naedeok-dong, Yulryang Seohee Star Hills) Postal Code 28495					
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-8829-8414 FAX 010-8829-8414
Health food				2		USD5.68	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 568 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご署名 Signature of the sender							

..... ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	135-0064 JAPAN	Country KOREA 日付印 Date Stamp
---	------------------------------	--



お問い合わせ番号(item number): EN 120 610 471 JP

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		FAX 135-0064		JAPAN 郵便先		Go Seon-ah Go Seon-ah Room 103, Cheongwon-gu, Cheongju-si, Sechee Star Hills) Chungcheongbuk-do (Naedeok-dong, Yulryang		28495 Postal Code		Country KOREA TEL010-8829-8414 FAX 010-8829-8414		正味重量 価格 2 USD 68		損要費額 (円) 申告金 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円)		10年保存 受付局控	
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金 (円)		10年保存 受付局控			
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		申告金 (円)		送料金 (円)		郵便料金					